

經
詞
行
釋

新
行

經詞衍釋

上海古書流通處景印

近之譚經者多出漢學而或拘泥
之過往之穿鑿附會不近人情
高郵王文簡公經義述中一編解
釋經語務求心之所安而經傳釋
詞十卷純從虛字證會所以通古
今之郵洵深於漢學而不囿於

漢學者歟。曩余視學江右，即先
南豐吳生昌，其業專於經術。今春
科試肇慶，適生來粵，客其鄉人
劉伯士明府幕中。生所著經傳
釋詞，廣彖以質於余，披讀至再。
知其於文簡之書，致力特深，觸類
引伸，愈接愈廣，允堪輔原書以

行學好古者倘續刻入學海堂經
解中裨益於讀經者豈不淺也
爰綴數語於筒端而歸之時

同治十有二年歲在癸酉立夏
前三日通家生何廷誼書於羅
陽試院



吾鄉王文簡公著經義述聞廣雅疏證讀史雜記久
為海內宗仰即其經傳釋詞一種就虛字以求實義
援據賅洽揆嘖究數夫非尠見淺識者所能測南豐
吳華石明經幼承家數貫通典籍別為衍釋以相
證契文簡可作恐前賢夾畏後生也丙寅疇昔備官
侍从居輦下者二十年所識海內宏通淹博之士接
席聯鑣日不暇給庚午八月奉
命出守廉州江湖飄泊隸辛未季夏始蒞郡治廉距

京師將萬里僻在海隅以為無復有讀書好古之士
下車數日邂逅乃識明經方欲質疑問難以相切劘
簿書鞅掌不獲請益今明經欲歸省親將離黯然而
識數語歸之抑丙炎更有請者初抵省垣見城西石
橋大書深刻揭於通衢曰淘沙匪訝其未識歸而遍
檢字書大無此字詢之土人乃知字讀如籠水中洞
也南海李子黼明經為言會稽王進士行梅曾著粵
上音辨凡六百餘字求之坊肆迄不可得近閱官文

書此類益夥竊謂自篆變為隸隸易為真文字繇滋
譌偽道出多與說文乖舛今粵字種譌襲繆逞其公
凡尤多不經湛痼既淡轉以正字為不可用大字數
之大阮也明經博數多聞游粵已久盍荀采粵字譯
其方言稽之經典正以說文俾粵人昭若發蒙焯然
可辨是則有餽於粵人者甚巨明經當不笑而訾之
儀徵張丙炎譔



經詞衍釋第一

與 目 猶 由 繇

因 用 允 於 于

經詞衍釋第二

爰 粵 曰 吹音聿 安

焉 為 謂

經詞衍釋第三

惟 云 有 或 抑

一 亦 伊 夷 洪

庸 台音飴

經詞衍釋第四

經詞衍釋 序目

惡鳥音

侯

遐

號豪音

曷

盍

許

行

況

鄉向音

汔迄音

歟

邪以遮反

也

矣

乎

俞

於烏音

猗

噫

嘻三吁

經詞衍釋第五

孔

今

羌

懋魚覲反

言

宐

可

幾

祈

豈

蓋

厥

及

其

其記音

其姬音

居

詎

固

故

顧

苟

皋

乃甯能徒獨

柰那都當儻

殆誕迪直疇

經詞衍釋第七

而如若然尔今作

耳仍聊來

經詞衍釋第八

雖肆自茲斯

些思將且子餘反

徂作會音會音替音

哉

載

則

卽

噫茲音

善嗟今作

些紫音

經詞衍釋第九

終

誰

孰

者

諸

之

旃

是

時

寔

只

啻

祇支音

適

識

屬燭音

止

所

矧

爽

庶

尙

逝

率

式

經詞衍釋第十

彼

末

蔑

比

薄

每

不

非

匪

無

經詞衍釋補遺

才	良	百	果	從
何	既	又	必	但
此	遂	合	誠	舍
	公	職	審	第
	方	會	舉	宛

經詞衍釋序目終

經詞衍釋

序目

經詞衍釋卷一

南豐吳昌瑩

村

余於同治丁卯入粵時族兄子登翰講主同文館講席既見以稿一束見示屬爲參論內有待釋之詞若干則使肆力搜討蓋謂王文簡之經傳釋詞發先儒未發之覆解後人不解之惑傳以詁經諸子史漢竝以詁傳疏通博瞻適當人心雖然其所略而不論固猶多未易曉者既續其援引所未詳又於其釋之所未及而實爲義所應有者博稽而推廣之釋之所可通而本義實別有在者徵引而竝存之命曰經詞衍釋至所略而未釋之詞則補遺於卷末惜翰講已去粵討論無人而考證無書敢云當人心乎適邂逅遇張午橋太守何棣珊侍郎方子嚴觀察一就正焉後又指授於陳蘭甫先生云

與

經傳釋詞曰與及也常語也

某氏某書注見釋詞原本茲概不錄

與猶以也與猶

為

平聲

也與猶為

去聲

也與猶謂也與如也與語助也

凡七義

衍曰與猶以也論語可與共學六句淮南子作可以共學矣而

未可以適道也可與適道未可以立也可以立未可與權孟子

知穆公之可與有行也而相之言可以有行也王孰與為不善

王孰與為善言王何以也

孰何也

詩正直是與言是以也左傳宣

十二年逢大夫與其二子乘言以其也成七年與其射御教吳

乘車教之戰陳言以其射御之技教吳人也昭十年駟赤與邠

人為之宣言於邠中言以邠人也禮記自卿大夫士之家曰私

館公館與公所為曰公館言公館以公家所為也

自若也

管子君

道晏子答吳楚篇聖人非所

所猶可也

與嬉也寡人反取病焉荀子

疆國篇故凡得勝者必與人也凡得人者必與道也勸學篇禮

恭而後可與言道之方辭順而後可與言道之理色從而後可

與言道之致呂氏春秋驕恣篇人主可與爲善而不可與爲非

可與爲直而不可與爲枉賈誼過秦論安民可與行義危民易

與爲非與義竝同以史記鄭世家王怒與翟伐鄭左傳作以狄

子貢傳子貢好廢舉與時轉貨貲言以時之貴賤轉貨也司馬

相如傳卓王孫女新寡好音故相如繆與令重而以琴心挑之

謂繆以令相重之故也儒林傳湯武與天下之心而有天下謂

以天下之歸心也酷吏張湯傳湯之客田甲湯爲小吏時與錢